

Yhdysvallat yrittää rahalla vastustaa Nasserin tavoitteita

RAHA OLISI APUNA LIITTOLAISILLE
SUEZIN KANAVAN KIERTÄMISEKSI —
MUITAKIN KEINOJA TULEE ESILLE

WASHINGTON — Yhdysvaltain sanotaan olevan valmiina antamaan puoli biljoonaa dollaria lainoina läntisen Euroopan maille tukeakseen niiden kestämiä ne kustannukset, jotka koituvat laivojen kiertäessä Suezin kanavan purjehtimalla Etelä-Afrikan Hyvän toivon niemen kautta.

Valtiosihteeri Dulles, joka pääpuolesta on vastustanut Nasserin tavoitteita, on ollut torjunnassa selostaa läntisen Euroopan johtajille saatavana olevasta Amerikan avusta, osallistua 18 kansainväliseen Suezin kanavan konferenssiin kesäkuun alkuun Lontoossa.

Suoli lainantona

Dulles vetoaa konferenssiin toisin sanoen, että tukisivat hänen kiistanalaista suunnitelmaansa perustaa Suezin kanavaa käyttävien maiden välillä, josta tulot käytetään Suezin kanavan kiertämiseen, josta tulot käytetään Suezin kanavan kiertämiseen, josta tulot käytetään Suezin kanavan kiertämiseen.

Mieluummin kuin näkisi "asevoimien avulla kuljettavan läpi vesien", Dulles suosittelee lainojen antamista Suezin kanavaa käyttävien maiden välillä, josta tulot käytetään Suezin kanavan kiertämiseen, josta tulot käytetään Suezin kanavan kiertämiseen.

Vähtäin puoli biljoonaa

Valmistetaan tällaista hätätilan-nea tarten, joiden hallituksen rahasioiden erikoistuntijain arvion mukaan, että vähintään puoli biljoonaa dollaria tarvitaan lainoja varten, josta suurin osa tulee hallituksen viennin tuottamasta.

Lainoja tarvitaan kipeästi, varsinkin Britannia ja Ranska ja kenties vielä Italiaakin, jos niiden on maksettava dollareissa Amerikan ja Venäjän välillä, josta suurin osa tulee hallituksen viennin tuottamasta.

Dullesin sanotaan vahvasti luottavan Amerikan dollarin tarjoukseen, josta suurin osa tulee hallituksen viennin tuottamasta.

Mitä taas tulee öljykysymykseen, josta suurin osa tulee hallituksen viennin tuottamasta.

Kertovat hyvää

Viikonvaihteessa sanotaan diplomaattista lähteistä tulleista tiedoista, josta suurin osa tulee hallituksen viennin tuottamasta.

Kommunisteille ei kelpaa lken suunnitelma

WASHINGTON — Venäjän pääministeri Nikolai Bulganin on jättänyt hylännyt pres. Eisenhowerin esityksen "avoinen taivaan" ilmatankkujen yhtiön maailman aseistatun suunnan keinona. Kirjeestään presidentille Venäjän johtaja arvosteli sitä hienosti pelottavana toimenpiteenä saada "enemmän ja täydellisempiä tietoja Venäjän sotilaallisesta ja teollisesta laitteistista".

Jos pres. Eisenhowerin esitys hyväksytään, mikä esitettiin neljän suuren Geneven konferenssin 13 kuukautta sitten, sanoo Bulganin, "se vain lisää keskinäistä pelkoa ikkäläisen hyökkäyksen vaarasta ja synnyttää vain sotatoukkoja". Sen sijaan Bulganin kehotti Eisenhowerin julistamaan liittomiksi ydinvoimakekkoja, jotka olisivat ensimmäisenä asevoimien käyttöä vastaan otettavina.

Kirje, jota sisälsi 2000 sanaa, oli päivätty syysk. 11 pnä, päivä sen jälkeen, kun tiedotettiin Venäjän viimeisimmästä ydinvoimakekkoilusta keuhk-Aasiassa. Bulganin myöskin sanoo olleensa yllätetty, Eisenhowerin esittäessä "uuden, aikaisemman ehdon" aseistatoukkoilun sopimukseen — nimittäin Saksan ja toisten kansainvälisten kysymysten selvittämisen. Tämä, sanoo hän, "todellisuudessa tarkoittaa aseistatoukkoilun sopimuksen yrityksen hyökkäystä".

Venäjä esittänyt mallin atomisesta voimalaitoksesta

UNITED NATIONS, N.Y. — Venäjä on antanut YK:lle mallin ensimmäisestä Venäjän käytännössä olevasta atomisesta voimalaitoksesta ja sanottiin, että atomivoimaa esitetään ja rannaan käytännössä Venäjän kansainvälisessä teollisuudessa kaikella mahdollisella tavalla. Georgi F. Saksin, Venäjän vakituinen, toimeenpaneva edustaja YK:ssa, antoi laajan ja piti lyhyen esittelyn, joka oli valmistettu ilaistukseen ja johon osallistui useita YK:n edustajia ja myöskin YK:n pääsihteerin Dag Hammarskjöldin.

Mallin laajottaminen, joka paljastettiin viime vuonna Geneven konferenssissa, oli yllätys monelle maalle. Yhdysvallat ja neljä muuta maata olivat varautuneet näytelyyn, mikä oli suunniteltu avattavaksi tämän viikon keskiviikkona, tk. 19 pnä, mutta Venäjä ehti toistoa edelle.

Mr. Saksin sanoi mallin olevan ensimmäisestä teollisesta atomisesta voimalaitoksesta maailmassa, mikä rakennettiin ja alkoi toimintansa Venäjällä vuoden 1954 keskellä.

Dulles Lontoon neuvotteluun

WASHINGTON — Pres. Eisenhower on määrännyt valtiosihteeri Dullesin lähtemään Lontoon uuteen 18 kansainväliseen neuvotteluun, jossa käsitellään kaikkiaan umpikujan ajautunutta Suezin kanavan juttua. Presidentti korosti, että Dullesin matkan tarkoitus on yrittää "rauhallisin keinoin" saada valokaus, että Egyptin kaappausa vesillä "tulee suorittamaan sen kansainvälisen palveluksen, johon se on osittettu".

Eisenhower tiedotti Dullesin erikoismatkan Gettysburgin, Penn. päämajasta, palattuaan Valkoisen talon Suezin kriisin neuvotteluista Australiasta pääministeri Robert Menziesin kanssa, joka oli läsnäolijana johtavana neuvottelijana Kairossa viime viikolla. Dulles, mukanaan seitsemän johtavinta apulaistaan, matkustaa maantien (tänään) ilmatankkujen lentokoneella Britanniaan pääministeri Edenin kutsuunsa kokoukseen.

Kokous, mikä alkaa tämän viikon keskiviikkona, on toinen erikoinen puoluekeskustelu konferenssi, johon Dulles on osallistunut Britannian pääkaupungissa viimeisen neljän viikon aikana.

Johtavat virkailijat täällä ovat s. n. Dullesin päättävien olevan voimaa laaja kannatus amerikkalaisbrutilla - ranskalais - suunnitelman muodosta Suezin kanavaa käyttävien yhdistys keinona lyödä laudatta Egyptin pres. Gamal Abdel Nasser.

Autojen yhteenajossa kuollut kuusi

FOLSOM, Calif. — Kuusi henkilöä sai surmansa lauantaiyönä kolmen auton yhteenajossa U.S:n suoran 50 tiellä noin viisi mailia itään täältä - jalkakäytävältä. Tiopoliisi Robert Stueber sanoi onnettomuuden tapahtuneen, kun ohittava auto, kulkien 90 mailin tuntinopeudella, iski ohittamansa auton kylkeen ja sitten ryhtyi suoraan toisella suunnalla vastaan tulevaan autoon.

Lakon alkamista yrittäen estää

CHICAGO, Ill. — Liittolaitoksen johtajia yrittää estää Swift & Co:n 25,000 työlläisen lakkoilun, mikä on suunniteltu alkavaksi kello 12:01 samuystä torstaina yhtymän 40 pakkauslaitoksessa.

Yhdysvaltain sovitteluviraston toimittaja William G. Murray on sanottu yrittävänsä neuvotella Swiftin virkailijain ja kahden union johtajan kanssa — United Packinghouse Workers ja Amalgamated Meat Cutters and Butcher Workmen of North America — joko maanantaina tai tiistaina tällä viikolla.

Ryöstetty pienenon oli tukehtunut

NEW HAVEN, Conn. — Kauntin salapoliisi Edmund Flanagan on viimeisessä raportissaan sanonut tutkinnun osoittaneen, että 8 viikon ikäinen tyttölapsi, Cynthia Ruotola, oli tukehtunut kuolaaksi kaikkia päättäneen ehkä samana päivänä kuin se ryöstettiin suren tavaratalon lämpöistä äidin ollessa ostoksilla kaupassa naapurinaisensa kanssa.

Cynthian ruumiin löydettiin tukittuna plastikupissa, jossa oli painona kivi, lähellä pengersiä Whitney järeessä ja Flanaganin raportin mukaan "oli kuollut viisi päivää" ennen löytöä, siis samana päivänä kuin oli ryöstetty. Kauntin kuolemansyyntarkastaja sanoi, että päässä ollut vamma ei aiheuttanut kuolemaa.

Venäjä luotsien tarjous jäänee vain 12 mieheen

WASHINGTON — Venäjän suurlähettiläs on tarjous varata kanavatuksia Egyptille uskollaan kuituvuon enempään kuin 12 mieheen, koko suuresta Venäjästä. Diplomaattisista lähteistä tulleista tiedoista on sanottu, että näistä luotsista miehistä vain muutama on saapunut Egyptiin ja ne tarvitsivat tiukkaa harjoitusta ennenkuin ovat kykeneviä luotsaamaan laivoja oikutelevisi Suezin läpi.

Venäjä apu pakostakin on rajoitettu, sanovat näistä sekoista tietoja, kun Venäjä on vain yksi suurempi kanava — Leningradista Valkoiselemerelle. Mutta Volgaossa on useita laivoja, jotka tarvitsivat luotsien ohjausta jokilaikenteessä.

GOP ja demokraatit "samanlaisia"

MOSKOVA — Moskovan radion tunnettu poliittinen analyttikko Valentin Zorin kuvaili Yhdysvaltain presidentinvaaleja, sanoen kahden puolueen kilpailun valtaamispäystä jolla kukaan ei itseään ole mitään "periaatteellista eroavaisuutta". Sanoi:

"Kumpi tahansa näistä porvarillisista puolueista voittaneekin, niin voitto on jokatapauksessa monopolistinen voitto. Jos republikaanit eivät keisio astiukseen verhoita kuulumistaan pääomahuuokkaan, niin demokraatit koettavat kaikin keinoin peittää sitä, käyttäen siihen demagogimaisia menetelmiä ja esiintyen pienen miehen edustajina."

Unkari poistaa rautaverhonsa

BUDAPEST — Unkari lupaa täydellisesti poistaa rautaverhon 211 mailin pituiselta rajaltaan länsimaailmaa vastaan syyskuun 20 päivänä. Tämä on virallisen Unkarin hallituksen tietotoimiston uutinen.

Ilmoituksessa naljattiin sitä länsimaitten lehtien mainintaa, että Unkarin rautaverhon poisto on "narrapeliä". Vakuutettiin, että 373 mailin pituiselta rajalta Jugoslaviaa vastaan on jo poistettu "teknilliset rajat". Tämä todistetaan unkarilaisten sanomalehtimiesten lausunnolla.

Jälkeen tk. 20. päivän Unkarin rajan läheisyydessä asuvilla on oikeus pyytää lupaa rajan ylennyön "ilman virallista passiä".

Suomen ja Ruotsin rajankäyntiyöt

HELSINKI — Suomi-Seura — Suomen ja Ruotsin rajankäyntiin liittyvät ovat olleet yksimielisiä kaikista esillä olleista kysymyksistä. Muutamissa kohdissa, joissa raja kulkee toisella puolen saarta kuin syvä väylä, olisi rajan siirtäminen syväin väylään molempien valtakuntien mieltä toivottavaa, mutta erinäisten omistusoikeudellisten syiden takia nämä tapaukset vaativat selkaperäisiä selvityksiä, ennen kuin ne voidaan ratkaista. Valtuuskuntien toimesta on rajamerkitä selvennetty asemalla 40 etäisyydellä kalasuksen karmalta tärkeisiin paikkoihin. Viime viikolla työt keskeytyivät Porin ja Haaparannan läheisyydessä. Kun valtuuskunnat nyt ovat tarjoutuneet näihin työt, on ensi jalki konttitojen ja asukirjojen luottimien valmistaminen. Raja esitään 68 hehtaari sisäällä kartaalla. Valtuuskunnan lopullinen kokous on ensi vuoden alussa.

Kiinalaiset jälleen hyökänneet Burmaan

RANGOON — Jotain 900 kiinalaista kommunistisotilasta hyökkäsi Burman rujan ylitse 60 mailin levyisessä intomana viikon lopussa. Uutiset kertoo sanomalehti "Nation". Sitä ei ole varmistettu, mutta kun sama lehti aikaisemmin kertoi kiinalaisten hyökkäyksestä, osotettiin se paikkansapitäväksi. Burman väliaiset rajavartiolaitokset eivät kyenneet estämään kommunistien hyökkäystä.

Hintojen nousuja odotettavissa

WASHINGTON — Kansallisen myyntijohtajan johtokunnan kokouksessa täällä mukana olleista liikemiehistä 54 prosenttia ennusti, että heidän liikkeensä tulevat nostamaan hintoja tulevan 12 kuukauden aikana. Toiset 42 prosenttia olivat siinä vakuimukassa, että hinnat pysyvät sellaisina kuin nyt ovat ja 4 prosenttia oli sanonut "seuraavan teollisuuden suuntautumista". Kukaan liikemies ei kuitenkaan ennustanut hintojen laskua.

Amerikan laiva haaksirikkoutui Norjan rannalla

Myrskyssä vajonneen laivan
miehistä pelastettiin viisi
— 31 on kadoksissa

BODÖ, Norja, syysk. 30 p. — Amerikkalainen matkilaiva Pelagia haaksirikkoutui ankarassa myrskyssä viime yönä Norjan rannikolla napapiirin pohjoispuolella. Brittiläisen kaustulaivan miehet löysivät viisi laivan miehistä hengissä kuuden kuukauden paleltuneena ajeltavasta pelastusvenestä. Muuta toisten 31 miehen suhteen on toivoa mennyt.

Kalastajain veneet, moottoriveneet ja Norjan sotalaivat ovat etsineet kaatuneita löytämättä niistä jälkeäkään. Pelastuneet miehet olivat melko hyvissä voimissa, katsoen siihen onkaraan kokemuksen minä läpi he olivat joutuneet menemään kylmissä myrskyssä. Miehet kuljetettiin Harstadin saamaan hoitoa.

Kolmatta puoluetta ei perustettu

MEMPHIS, Tenn. — National State Rights Conference ajoi nurin esityksen virallisesti perustaa kolmas puolue ja sen jälkeen hyväksyi valitaiteluohjelman sekä ehdokkaiden presidentiksi ja varapresidentiksi.

Robert H. Welch, Jr., maakeistojoukkoja Belmontissa, Mass., esitti kokouksessa oleville: "Meidän on perustettava uusi tai kolmas puolue ja panna se toimimaan (jyrisevät hyvähuudot). Tehdä se niin tehokkaasti kuin voidaan ja niin pienin mahdollisella." Welch väitti niin demokraatti - kuin republikaanipuolueen "olevan kokonaan vasemman siiven hallinnassa. Ilman kolmatta puoluetta teidän ideologiset konservatiivit nopeasti menettävät etuoikeutensa".

Ilmoitus vähemmistö, joka olisi haannut virallisesti suunnata toiminnan kolmannen puolueen nimen, katsottiin toimivan työjärjestyksen vastaisesti suurliikenteessä, mutta lyhyen ajan kestäneessä väittelyssä. Oletettiin välikä ja kutsuttiin kokouksen poliisi siinä varalta, jos ilmeisiä työjärjestyksen vastaisia nousuja.

Kun miehet olivat taltuneet, edustajat hyväksyivät yksimielisesti 10 kohtaa sisältävän "periaatejulistuksen", jossa kehoitettiin perustamaan "liittolaisten tuloverot ja tuomittu "liittolaisten sekaantumisen valtioiden oikeuksiin". Presidentti ehdokkaiden hyväksyi konferenssi F. Coleman Andrews'in, Richmondin, Va., demokraatin ja varapresidenttiehdokkaiden ent. republikaanien edustaja T. H. Werdell Bakerfieldissä, Calif. Andrews, ent. verokomissioneri, on ankarasti arvostellut liittolaisten tuloveroja, väittäen niillä epäoikeudenmukaisiksi ja olisi ne loputakin" poistettava.

Tekstiiliunioilla uusi työsovimus

BIDDEFORD, Me. — Textile Machinery Making yhtymän Saco-Lowellin tehtaat ja kaksi tekstiiliteollista unioni lokaalia ovat virkailijainsa kautta saaneet alkan uuden palkkauksen sen tiedon mukaan, minä on antanut union virkailija viikonvaihteessa.

Toimittaja Michael Schoonjans sanoi unionin pyytäneen "kohtuullista" alankorotusta lokaalien 408 ja 799 noin 2,000 nousevalle jäsenistölle. Soimius tehtiin, jos kohtakaan unioni oimittaja ei ollut oikein tyytyväinen, mutta jäsenistö suuntautassa kokouksessa hyväksyi Saco-Lowellin ehtaiden tarjouksen korottaa palkkoja kuudella prosentilla. Palkkaneuvottelua käytiin voimassa olevan soimuksen perusteella, mikä antoi mahdollisuuden palkkaneuvotteluille, jos sellainen esitys tehdään kummalla puolen tahansa.

Satotoiveet ovat pajon paremmat

WASHINGTON — Kulvuudesta luottimista ovat satotoiveet paremmat, varsinkin elokuussa parani satojen kehitys melkein kaikkialla, yksinpiä niilläkin alueilla, joissa kuluu oli pahin. Yleisesti katsoen eluoden tulo on jäljostaan alpuolella viime vuoden ennätystä lähentelevää lukua. Hyviä uutisia satojen kehityksestä on kuulu täällä maaisialueella ja kesä Atlantian valtiolaita ja sanotaan niiden enemmän kuin korvaavan satovuoden aiheuttamat menetykset joissakin eteläisissä ja lounaisissa osissa. Yleensä, sanottin maatalousviraston raportissa, voidaan maanviljelyksen vuodentuloa pitää hyvänä.

Moskova syyttää länttä samalla liehuen sankarina Suezin kiistassa

NASSER ENNUSTAA SOTAA JOS KANAVAN
KÄYTTÄJÄT YRITTÄVÄT KONTROLLIA.
EKONOMINEN PAINOSTUS NÄHTÄVÄNÄ

MOSKOVA — Kremli langetti viikonlopussa uuden keksimänsä syytöksen länsimaita vastaan. Sanoo nimittäin länsivaltioiden suunnittelevan Suezin kanavan kaappausta "hyökkäyksellä Egyptiä vastaan" ja samalla rikkoen N-liiton turvallisuusintressejä niinkuin Yhdistyneiden Kansakuntien peruskirjaakin.

Ensimmäisessä virallisessa julkilausmassa Suezin kiistan viimeisimmistä kehitysvaiheista Moskova vetoaa "rauhalliseen ratkaisuun" ja kanavan käytön tasapuolisen käytön taakseen ja samalla "Egyptin oikeuksien ja intressien huomioimiseen". Myös sanotaan N-liiton osallistuvan siihen konferenssiin jota Egypti esittää pidettäväksi vuoden 1988 sopimuksen muuttamiseksi uuteen asuun kanavan hallintoa koskevissa kohdissa. Kieliassa venäläisten julkilausmassa on karkeaa ja tosin paikoin viilteleväkin. Esim. väite, että anglo-ranskalainen suunnitelma aiheuttaa "korjaamatonta vahinkoa" molemmille maille ja kanavan laitoksille ja eurooppalaisten omistamille öljyputkille ja kentille arabimaissa.

Propaganda menestyy
KAIRO — Viikonvaihteessa Kairovenäläiset ovat liehuneet toimellaan osoittaakseen, kuinka lämpimiä ystäviä he ovat, kuinka Moskova tahtoo yksin Egyptin ja arabimaitten parasta ja kuinka nämä ovat nyt jo voittaneet taistelunsa.

Todistaakseen sankarillisen ystävyytensä kiirehti Moskova tuomaan tänne 15 venäläistä luotsia jokseenkin samalla tunnilla kuin länsimaiden luosit makustivat kotimaisinsa.

Lisäksi samana päivänä Moskovan johdolla esitettiin 20 maan luottelu Egyptin presidentille uuden kansainvälisen konferenssin avaamiseksi, josta Suezin kriisi saataisiin rauhalliseen päätökseen.

Niin ovelasti ja onnistuneesti venäläiset ovat tätä "ihmisystävyyttä" ja rauhantahtoa ajaneet, että Yhdysvaltain osakkeet ovat egyptiläisten silmissä arveluttavasti laskeneet.

Nasser puhui sodasta
Taistelutoukka uhkuneessa puheessaan pres. Nasser viime lauantaina sanoi pres. Eisenhowerin puhuvan rauhasta toisella kädellä ja toisella mittelevän sotaisia toimenpiteitä.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

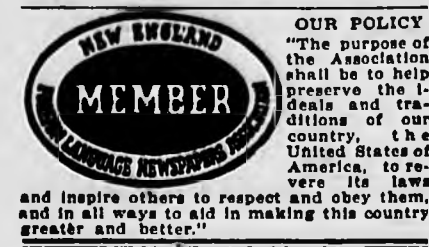
Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

Näyttää siltä, että ne maat, joihin laivat käyttävät 90-95 prosenttia kanavaa, ovat mukana tuossa kokouksessa. Neuvotteluun on kutsuttu 15 maata — Lontoon konferenssin päätöksen tulkijoina. Laivat kiertävät Afrikan ympäri, jos sikseen tulee.

RAIVAAJA

TOIMITAJAT:
Ella Sulkunen — Toivo A. Nuusio
Jalli Honkonen
Toim. puh. 2-0661 — Konttorin puh. 3-3822
HENRY PURANEN, Manager
Tilauksia Yhdysvalloissa ja Kanadassa:
Vuosikerta \$10.00 — Kolme kk. 3.50
Puoli vuotta \$6.00
Suomeen: 1 vk. \$14.00 — 6 kk. \$8.00

Entered as second-class matter May 11, 1917, at the Post Office at Fitchburg, Mass., and re-entered under sections 1103 and 1104, Postal Laws and Regulations (acts of March 3, 1879, as amended). Published daily, except Saturday and Sunday, by the Raivaaja Publishing Company, 48 Wallace Avenue, Fitchburg, Mass.



AFL—CIO:n vahvistettu päätös

Kuten odottaa saatettiin on Chicagossa kokoontunut maan ammattijärjestöjen keskusliiton yleisneuvosto vahvistanut kaksi viikkoa sitten pidetyn toimeenpanevan komitean päätöksen siitä, että tämän syksyisissä vaaleissa AFL—CIO suosittelee demokraattipuolueen ehdokkaita, Adlai E. Stevensonia ja Estes Kefaueria valitsemista Yhdysvaltain presidentiksi ja varapresidentiksi.

Kysymyksessä on organin päätös, johon kuuluvat kaikkien yhdistyneeseen keskusliittoon kuuluvien unionien johtavat virkailijat ja joiden lukumäärä nousee yli 170. Kyseellinen yleisneuvosto tavallisen valtuuston lailla on edustajajoukkojen välillä joilla järjestöjen korkeimman vallan käyttäjä ja saattaa se sääntöjenmukaisessa järjestyksessä päättää liiton yleisiä poliittisia, samoin kuin järjestöllisiä kysymyksiä ja kurinpidollisiaakin seikkoja koskevista kysymyksistä. Se, että Chicagon kokouksessa vanha "puolueeton" suhtautuminen poliittisiin ehdokaisiin tuli hylätyksi ja kannatus annettiin demokraateille niin vahvalta enemmistöllä, että huutoäänestyksessä vain viisi vastusti päätöstä, osoittaa todella ideologista heräämistä maan ammatillisen liikkeen johtajiston keskuudessa.

Eräiden republikaanien johtajien huolta on nurjamielisyys, jolla huomaatutut siitä, ettei suinkaan herrat Meany ja Reuther vain tarkoita "dikteeraata" jäsenjoukkoille kenelle niiden olisi äänensä annettava. Tähän voidaan kaikella kunnioituksella tasavaltainen ja demokraattista järjestelmää kohtaan vastauksiksi huomauttaa vain, ettei ammattijärjestö johtajien päätöksellä dikteeraata äänestäjiä lainkaan sen kummempin kuin presidentti Eisenhower teki silloin kuin hän kehoitti Mainen valtion asukkaita antamaan kaiken kannatuksensa republikaanipuolueen ehdokkaille. Kehotuksensa jälkeen presidentti ei voinut muuta kuin odottaa Mainen asukkaan täyttävän hänen toivomuksensa. Ne eivät tehneet sitä. Chicagossa tehdyn yleisneuvoston päätöksen tekijät toivovat, että järjestynyt työväestö seuraisi heidän kehohuutuaan. Mutta heillä enemmän kuin kellossa muillakaan ei ole mitään valtaa määrätä miten ja ketä kansalaisten tulee äänestää. Kuinka paljon unionien jäsenjoukosta seuraa johtavan organinsa kehohuuto se nähdään marraskuussa.

Demokraattien voitto

Mainen vaalien tulokset osoittavat, ettei republikaanien huomattavasti presidentti Eisenhowerin kansansuosion kaikkivoipaisuuteen ole ehdottomasti kutsuna pitävä. Presidentti vetosi Mainen äänestäjiin kehohuutuksella saattaa republikaanien ehdokkaat täydelliseen voittoon, mikä olisi koitunut vanhan sanonnan mukaan esimerkiksi siitä, mihin koko kansakunnan marraskuussa olisi tulvava. Se, että nuori demokraattinen kuvernööri, puolalaisyntyisen räätälin ponka, Edmund S. Muskie, voitti suurella enemmistöllä, saaden noin 59 prosenttia annetuista äänistä valtiosta, jossa republikaaniksi rekisteröityä on kolme kertaa enemmän kuin demokraatteja,

osoittaa vakavasti tuulen kääntymistä tässä kauniissa, mutta harvaksen asutussa valtiossa.

Tilanne muodostuu valtapuolueen menestyksen kannalta vieläkin vakavammaksi sen kautta, että Mainen kongressin edustajahuoneen kolme jäsentä käsittävässä saletissa republikaanisessa blokkittumassa tapahtui repeämä. Demokraatit kaappasivat yhden edustajahuoneen paikan republikaaneilta ja hätyyttivät toisessa vaalipiirissä, mihin muun ohella Paortlandin kaupunki kuului niin pahoin, ettei vielä varmuudella tiedetä kuka on tullut valituksi. Demokraatit voittivat myöskin useita paikkoja valtion lainlaajitajakunnassa.

Korkeat virkailijat selittävät, että Maine oli "sattunut" samaan tavallista onnistuneemman kuvernöörin, joka voitti populaarisuudellaan. Mutta toiset tarkemmat havainnot sijat huomavat peliin liittyneen muutamin selvältä näyttäviä tekijöitä. Mainen perunain hinnat ovat laskusunnassa ja varsinkin Portlandissa ja ympäristöllä tunnetaan työttömyyden puristusta. Nämä taloudelliset seikat liittyvät niihin poliittisiin tekijöihin, joiden kansanomainen ilmaisu tapahtuu tähän tapaan: Presidentti Eisenhower on hyvä mies, mutta hänellä on väärä seura ja muutenkin Vanha Suuri puolue tuntuu todella vanhentuneen.

Historian väärennys

Neuvostoliiton "uudet" johtajat ovat paljon puhuneet syytöksistä tuomittujen itseään "arvoonsa kohottamisesta" ja Stalinin historian väärennysten oikomisesta. Mutta Suomen kohdalla pidetään kuitenkin jatkuvasti elossa Mainlain tarua, toteaa Matti E. Mäkelä Suomen Kuvalehdessä.

Maaliskuussa 1956 painoon pantu ison neuvostoliitosanakkirjan toisen painoksen 39. osassa sanotaan sivulla 511: "Marraskuun 26. 1939 vihollisen tykistö avasi Mainlain alueella tulen ilman sodanjulistusta neuvostolaisten rajavartioiden vastaan surmaten ja haavoittaen muutamia henkilöitä. Saman aikaaan jotkut suomalaiset sotaväenosaatot yrittivät mennä valtakunnan rajan yli."

Punaisen diktaattori Stalinin oli kal tarpeen heitellä ilmaan tällaisia sotapropaganda-annkoja, vaikka ne arvostelukykyisen yleisön silmissä heti mätähtävikin hengettöminä maahan. Mutta ei olisi uskonut Bolshaja Sovjetskaja Entsiklopeditän toimituksen kaivavan vielä XX puoluekokouksesta alkaneena Venäjän uutena aikakautena, jolloin Stalinin toiminnan uhrien päinvastoin pitäisi voida odottaa oikeutettua hyvitystä kärsimyksiään. Mutta asiahan onkin siten, että "uusi" johtajisto on sittenkin sitä samaa vanhaa, joka menestyksensä rakentaa väkivallalla, mitä kaudistamaan otetaan vaihe ja petos.

Järjestäytyminen

Kulmassa olevan vuoden toisella neljänneksellä AFL-CIO osallistui 1,263 työpaikkaäänestykseen, jolloin unioni muodostamaisen ja sen virallisesti työläisten edustajaksi tunnustamisen puolesta annettiin enemmistö 770 tapauksessa. Unioni hävisi 493 äänestyksessä. Johtavan kansallisarjaston ulkopuolella olevat itsenäiset unionit osallistuivat 142 äänestykseen ja voittivat niistä 91.

Kuluneen toisen vuosineljänneksen aikana tuli kaikkiaan lähes sataa tuhatta työllästä liitettyä järjestyneiden piiriin, mikä merkitsi unionien vaikutusvallan lisääntymistä huomattavasti enemmän kuin mitä tapahtui vuoden ensimmäisen neljänneksen aikana.

— Detroitin taidemuseo on todennut, että sen kokoelmiin 31 vuotta siten 18,000 dollarilla ostettu tunteenaton 15:nneen vuosisadan maalaus on korvaamattoman arvokas Van Eyckin mestariteos. Havainto todettiin, kun vanha taulu lähetettiin New Yorkiin puhdistettavaksi. Tällöin todettiin, että suurin osa kuvasta oli maalattua vanhemman maalauksen päälle. Taidemuseon johtaja lausuu, että löytö on hyvin huomattava tapaus, sillä Van Eyckin maalauksia on olemassa vain 30—40 kappaletta.

Berliini — portti rautaesiripussa

Länteen kuuluva kaupunki keskellä Idän ahdistavaa valtiopiiriä

Berliinin nykyinen saarisaema poliittisella kartalla on vuosisadallamme tyypillisen suurvaltopoliittikan tulosta. Saksaa sodan jälkeen jätettiin näet kaikki meljät valtajavallaa pidättivät itsellensä osuuden maan pääkaupungista, jota muutoin joka puolelta ympäröi neuvostoliittolaisen miehitykseen alistettu maa.

Käytännössä muodostui kolmen länsivallan miehitysvyöhykkeestä plan kutakuinkin yhtenäinen hallintoalue — aivan samaan tapaan kuin koko Saksan valtakunnan läntisen miehitysvyöhykkeiden osalta. Näin on jaosta todellisuudessa tullut vain kahtiajakko: Länsi- ja Itä-Berliini. Länsi-Berliini on eristettyä asemansa huolimatta vuosi vuodelta yhä läheisemmin kytkeytynyt Länsi-Saksan ja sen edustamaan uuteen saksalaiseen valtakuntaan. Itä-Berliini on sen sijaan kasvanut enemmän tai vähemmän kiinteäksi osaksi sitä kommunistista Itä-Saksan valtiota, mikä on noussut aikaisemman neuvostovyöhykkeen tilalle.

Länsi-Berliiniläiset, jotka näin ovat saaneet osakseen kohtalon viettää poliittista seurailemää kaukana siitä "mantereesta", johon he lukeutuvat kuuluviksi, ovat kuitenkin kaikista verikoisistaistais vaikeuksista huolimatta tavattomalla uutteruudella jälleennakettaneet kaupunkinsa sodanraunoista. Näitten ponnistusten tuloksena voimme tänä päivänä nähdä vilkkaan länsimaisen suurkaupungin keskellä sitä harmaata maailmaa, jota Berliiniä ympäröivä Itä-Saksakin edustaa. Berliini on noussut tukhasta, ei mininkään pakkohallinnon, ei vanhan enempää kuin uudenmaailman kaan, vaan demokraattisen, ehkäpä voisi sanoa, sosialdemokraattisen hallintonsa avulla ja toimesta.

Koko Berliinin hallintoalue on pituudeltaan noin 40 ja leveydeltään noin 25 mailia ja kuuluu siihen varsin maiseen kaupungin lisäksi myös joitakin läheisempiä esikaupunkeja. Tällä alueella asuu nykyisin n. 3.5 milj. asukasta. Näistä on Länsi-Berliinissä lähes kaksi kolmannta ja Itä-Berliinissä runsas kolmannta.

Länsi-Berliini on nykyisin osa uutta Länsi-Saksan liittotasavaltaa mutta ei täysivaltaista osaa. Liittotasavaltaan eduskunnassa, liittopäivillä, istuu parinsekymmentä länsi-Berliiniläistä kansanedustajaa, mutta heillä ei ole äänioikeutta eikä heidän edustamalaan alueella osavaltion asemaa, niinkään muilla valtakunnan osilla. Länsi-Berliini-asema on siis vielä lopullisesti järjestämättä, mutta liittotasavallan hallitusmiehet eivät hyvin muodollista täysivaltaisuutta nykyiselle kaupungille antanekaan — he kun pyrkivät koko Saksan yhdistämiseen ja pitävät niinmuodoin Berliiniä jakamattoman maan pääkaupunkina. On myös syytä muistaa, että Berliini on yhä miehityshallinnon alainen kaupunki, vaikka miehitys muualla Saksassa sekä Idässä että Lännessä — on aika sitten lopetettu. Tosin miehityksellä ei ainakaan tätä nykyä ole kovin suurta käytännöllistä merkitystä, mutta hallinto on joka tapauksessa olemassa ja vaikuttaa.

Jos Berliinin länsipuolisko on Länsi-Saksan irrallinen ulkoalue, johon omamallalla ei ole kiinteitä maayhteyksiä, niin Länsi-Berliinillä on vuorostaan myös omat ulkoalueensa, oma sisäinen jakautumisproblemansa. Tällöin ei ole suinkaan kysymys Länsi-Berliinin kolmesta miehitysvyöhykkeestä, sillä niillä vyöhykerajoilla ei ole juuri mitään merkitystä, ei ainakaan kaupunkikuvaa nähdessä. Kysymys on siitä, että Länsi-Berliiniin kuuluu hallinnollisesti muutamia pieniä esikaupunkialueita, ulkopuolella koko miehitetty Berliiniin, tosin sanoen saarekkeita varsinaisessa Itä-Saksassa. Maayhteydet näihin "ulko-kyliin" kulkevat kommunistien hallitseman maan kautta ja sen vuoksi esiintyy tämän tästä vaikeuksia asiain hoitamisessa. Muistetaanhan kuinka askettain Länsi-Berliiniin ylipormestari esli itä-saksalainen kansanpölysi pääsyn omiansa tykö.

On jo tarpeeksi hankalaa, jos useamman miljoonan asukkaan kaupunki on tykkäänään erotettu siitä luonnollisesta ympäristöstä, jonka keskuksesi se aikojanaan on kohonnut. Mutta monin verroin hankalammaksi tekee tuollaisen keskuksen aseman se seikka, että kaikki kulkuyhteydet enimmäkseen käyvät, jollei aina suoraan vihamielisen niin joka tapauksessa peräti vaikealaatuisen valtion kautta. Länsi-Berliinistä on luentuista mitaten yli 75 mailia lähim-

pään länsisaksalaiseen rajavartiioon, mikä merkitsee sitä, että kaikkien, jotka maayhteyksiä käyttäen pyrkivät kaupunkiin tai, sieltä pois, on tuo matka kuljettava läpi Itä-Saksan.

Aikaisemmin nuo liikenneyhteydet olivat hyvinkin hankalasti ylläpidettäviä, mutta viime vuosina on tilanne tähtään lieventynyt. Nykyään pääsee Länsi-Saksasta Berliiniin rautateitse kolmesta-neljästä rajanylityspaikasta ja useampia junapareja kulkee näillä linjoilla päivittäin. Myöskin maayhteydet ovat käytössä ja hyvin huomattava osa Länsi-Berliiniin suuntautuvasta liikenteestä käy nyttemmin maanteitse.

Länsisaksalaiset ja luonnollisesti myös länsi-Berliiniläiset voivat matkustaa "salmen yli" maanteitse tai rautateitse pelkän henkilöliikennedistuksen avulla. Sitävastoin eivät ulkomalaiset voi viisumilla käyttää Itä-Saksan läpi kulkevia maayhteyksiä. Mutta onhan lentoliikenne läntä Berliiniin vilkas eikä lentäen matkustava tarvitse papereita Itä-Saksassa.

Länsi-Berliinissä onkin kolme suurta lentokenttää, yksi kunkin läntisen miehitysvallan käytössä. On huomattava, että miehityssäännöistä johtuen lentää Berliiniin vain amerikkalaisia, englantilaisia tai ranskalaisia lentokoneita, ei muita, ei länsisaksalaisiakaan. Ja ainakin toistaiseksi on neuvostoliittolainen sotilashallinto pitänyt kiinni tästä säännöksestä.

JUTUSTELUA

Unohdettu Joe

Vasta pari vuotta takaperin Joe McCarthy niminen oli Amerikassa eniten mainittu. Maan suurimpien sanomalehtien etusivun otsikoissa Joe McCarthy oli valloittanut itselleen etulinan. Joesta puhuttiin jo tulevien vaalien, ei vain varapresidenttiehdokkaan vaan oikein presidenttiehdokkaan.

Siiä huolimatta näiden parin viimeisen vuoden aikana Joe McCarthy on tullut niin unohdetuksi, että häntä ei oltu valittu edes republikaanipuolueen konventionin tavalliseksi edustajaksi puhumattakaan siitä, että häntä olisi tarjottu varapresidenttiehdokkaaksi ja vieläkin vähemmän presidenttiehdokkaaksi.

Niin unohdettu oli Joe McCarthy, että hänen nimeään minikään asian yhteydessä ei edes mainittu, tuskin kukaan kaipaasi. Ja hänen nimensä varmaankin olisi saanut jäädä unohdusni kokonaan, ellei eräs nebraskalainen olisi tehnyt tragi-koomillista ehdotusta Joe Smithin nimittämiseksi varapresidenttiehdokkaaksi. Moni edustaja varmaankin säpsähti kuullessaan mainituksi Joon nimen ja itseksensä kysyi, miksi Joe Smith silloin kuin puolueessa on toinen paljon kuuluisampi Joe, Joe McCarthy? Kukaan ei kuitenkaan vielä sittenkään vetänyt Joe McCarthyä esille vaan tässäkin yhteydessä näinkin kuuluisa nimi unohdettiin kokonaan.

Ja unohdetuksi se meidän puolesta saisi vieläkin jäädä, ellei eräissä republikaanipuolueen lehdistä nyt jälkeen päin olisi kysymystä herätetty ja kysytty: "Missä on Joe McCarthy ja mitä mies nykyään hommaa?"

Tässä yhteydessä nämä lehdet kertovat, että senaattori Joe McCarthy on oikeastaan mennyt mieheksi, sekä fyysisesti että henkisesti. Hänellä saan olevan vaarallisen korkea verenpaine ja siitä jatkuvaa pakotus niskaansa, koska vanhaan loukkaantumisen jälkeen jatkuvaa pakotus myöskin polveassaan, jonka takia hän joka ilta käy ottamassa hoitoa Washingtonin Naval Hospitalissa. Hän on nyt kalpeakuvoinen, neljäkymmentävuotia paunaa keveämpi siitä kun oli poliittisen kuoletuksensa päivinä.

Sanomalehtimiehet, jotka häntä ovat puhutelleet, sanovat että muutoksia ei ole ainoastaan fyysisellään vaan vieläkin suurempi henkinen muutos on Joessa tapahtunut. Hän on lempeä kateinen ja vienoisti puhuva ystävällinen herrasmies, joka on antautunut tutkitteluun ja kirjoitteluun. Hänellä kuuluu olevan jo valmiina 500 konekirjoitustulosta, joissa hän käsittelee kiinalais-japanilaisen sodan syntyt ja kehitystä. Ja asiantuntijat vakuuttavat, että hän on tutkinut asiaa tarkoin ja huolellisesti.

Mitä tulee Joon politiikoihseen, niin hän on kulemma siinäkin muuttanut lauhkeaksi ja rauhalliseksi mutta toivoo kuitenkin republikaanipuolueelle voittoa. Hän ei kuitenkaan tahdo esiintyä vaalikampanjoissa ja muutenkin on luonnollista, että Joe tullaan pitämään ikäänkin jääkäriä, ainakin siksi kunnes vaalit on toimitettu.

Joon ystävät, jotka tämävinkin on lunteet, nähtävästi haluavat tasoi-

taa Joelle takaisin paluuta, jos hän nimittään vielä fyysisilliset poliittikaan kykyne ja siitä varalta jo puhuvat, että Joella on jotakin vielä sanottavaa kunhan aika kuluu ja vaalit on ohi. Joon menneisyys on kuitenkin sitä laatu, että se halutaan unohtaa ja nyt aletaan puhua uudesta ylösnousesta ja kirkastetusta Joesta, jota puolue vieläkin odottaa.

Meidän mielestämme Joon ylösnousesta ei tule tapahtumana. Joon mennyt, eikä Amerikka enää tarvitsikaan kaipa häntä. Hänestä voidaan parhaimmassa merkityksessä sanoa, kuten "Hurtit Ukko" Väinö Rikki Stoolin tarinoissa entisestä kuninkaasta Kustaa III laulaa: "Karvaan palkan maailmalla saa; säili kuningasta urheaa." — i — i.

URHEILU

Suomi voitti Ruotsin uljaassa ottelussa

Helsinki, syysk. 10 p. (Suomi-Seura)

Toinen päivä:

Maaoottelun jälkeisessä sunnuntaina läpikäydyssä stadionilla ja edelleen auringonpaisteessa oli Suomi hyökkäysasemassa, 1 päivän päätyttyä vieraiden johdolla 103—102. Sähkötien tunnelman vallitessa, riemustavien pelitysten kuin myös melkoisesta pelitystyksen jälkeen tähänastisesta komein kotois päätyttyä sinivalkoisien värien sykkähtävään voittoon 209—201.

Voittoaan saa Suomi kiittää siukkaita, kaikkien antaneita juoksijoita, jotka jälleen kerran palautettiin katoajain mielen Nurmén, Kolehmainen, Riitolan, Harri Larvan ym. mestarijuoksijain joistojat. Ajat ovat muuttuneet, samoin valmennusmenetelmät ja tahdintajot, mutta yksi suuri tekijä ratkaisee edelleenkin juoksijain järjestyksen maailmalla: miesten laatu, sekä henkinen että fyysillinen. Mestariurheilijia ei häiriinny kilpaveikkojen lausekset ja tempauksista, vaan suunnittelee oman taistelunsa kymmenkymmentä ja kum ratkaisun hetkiä koittaen, autaise hän kukaan pelit selälle, purkautuu sellaisiin panoksiin että siinä katoomukin repee ja vastustaja kistuu. Sellaisia juoksijoita oli Suomella eilen.

Yleisön suuri sankari oli nyt, kuten niin monasti aikaisemminkin, Voitto Hellsten — ja hän teki jopa mahdollisimman mahdolliseksi. Ilman häntä olisi siniristilippu nyt "puolijangossa". Voitto voitti henkilökohtaisesti kolme lajia ja jo toivotomalla näytöksellä viimeisenkin lajin, 4x400 m viestin hän ihmeellisesti suorittaisi valitkasi Suomen voitoksi. Aivan mahtavalla — jossa myös kaikkensa antanut, mutta yli 10 m:n etumatkan suomalaislaite menettinyt Ruotsin Peltonen kaatui uupuneena. Hellstenin raisu taistelumuuteli, hurja "kaikki-tai-ei-mitään" — meno tämmöisellä tempaisi jähjän suomalaisen katoamon täysin pois jenkiloita ja istuimiltaan: kun se, yleisö, oli ensin äänensä viemiseksi kaheydellä laulanut voittokanta: "Maamme", ei kukaan halunnut lähteä stadionilta vaan 50,000 miehen ja maan voimalla kutsui palvontansa kohtaan kunnioitukseksi. Vasta kun kansa oli kymmenisen minuuttia huutanut "Hell-sten, Hell-sten", suostui 22,75 pistettä melkein taistellut rehti urheilija ihailijoihseen vaatimukseen — mutta ei nytkään yksin, vaan koko viestijoukkojen kera. Ensimmäisessä kiertäessä lensi tulipunaainen rusu radalle ja siitä tuli lisääkin tervetuloa-urheilijien kuoletuksessa ja ohjelmalehtisten lentäessä ilmaan.

Toinen, ehkä vieläkin odottamattomampi sankari oli Olavi Salonen. Ruotsin Waern oli odotuksen mukaisesti voittonut 1500 m lauantaina ja 800 metrillä oli hänen voittonsa vieläkin ihmeellisin "kirkossa kuuluttelu". Ruotsalainen vieli nykyin laajasti, mutta Salsola ja Tauno Kontto pysyivät mukana vauhdissa. Waern joki vielä loppusuoralle tulla, jolloin purkauksellisesti pikajuoksijain vauhtiin. Noin 50 m ennen maalia suoritti tamperelainen rajun nykyisen ja kiisi vastustamatto. masti edelle ja voitton uudeksi Suomen ennätysajalla, Waernin sivustasa myös nimissään olevaa maansa ennätystä. Mainosti juoksi myöskin Kontto: aika 1,49,5 oikelluuta hänet saamaan vihevin suurmestarin taitin.

10,000 metrillä odotettiin hienokseen suomalaisen katoajajoukko, mutta Ruotsin Ahlund tarjosikin tuljan vastuksen. Hän johti melkein koko mailan hyvää vauhtia ja vasta viimeisen kerran puolivälissä Taipale laukaisi kansan hermoja jännittäen kimpasemalla todellisen raketin, jossa ruotsalainen jai kuin seisonaan. Väsynneen Tuomalan oli tyydyttävä kolmanteen tilaan.

Ylätysmies oli myöskin Oswald Miltch 400 m aidoissa, jossa hän vastasi viimeisellä aidalla ihailuun ruotsalaisen voittajahetkeä ohitti. 200 metrillä Ruotsin Carlson tarjosi hajan vastuksen ja Hellstenin oli siivottava Suomen ennätysajansa voittoaikaa.

Sellaisia iloa antavat juoksut, mutta kentoilajista voidaan sanoa: voittoaikojen suhteet. Keihäs hävitettiin jälleen, samoin 3-lotikka ja kiekko,

viimepäiväisinä tosin odotetusti muttei ei niin tehokkaasti. Mista saatettiin Suomelle Iis-Järvisen, Armas Taipaleen, Kiven ja Kalevi Kotkasen uljaiden perinteiden jatkajain ciekossa ja mistä saatettiin nykyisille kotoihin tehtyjilleme sellaiset termot, jotka päiäisivät myös kotoisissa? Ainoa positiivinen kentoilajijalitus toisena päivänä oli Eeles Landströmin voitto seipäissä.

Uudet maaoottelunäytökset saavuttivat 8 lajissa, joista suomalaisille viisi (Porrasalmi piltuudessa, Hellsten 200 metrillä, Salsola 800-lin, Taipale kymppilä ja Rinteenpää esteissä) sekä ruotsalaisille kolme (Asplund noukuriassa, Waern metrisellä maililla ja Uddebon kuoletassa).

Suurin suomalaistaluttymys oli Rahnemo kentoilajissa ja ruotsalaisille 100 m aidoit.

Tyytyväisin mies oli se katoajilla, joka lausui: "hyvin meni — en saanut matkakautekua päähtiäni niinkuin kaiksi vuotta sitten."

11 päivän tulokset:

200 m: 1) V. Hellsten, S., 21,3, 2) J. Carlson, R., 21,6, 3) P. Rikola, S., 22,0, 4) G. Brännström, R., 22,1, 5) B. Malmroos, R., 22,2, 6) A. Mäkelä, S., 22,4.

800 m: 1) O. Salsola, S., 1,48,3, 2) D. Waern, R., 1,48,6, 3) T. Kontio, S., 1,49,5, 4) J. Kalkko, S., 1,50,8, 5) H. Ring, R., 1,50,8, 6) R. Gottfridsson, R., 1,51,2.

10,000 m: 1) I. Taipale, S., 29,53,8, 2) A. Ahlund, R., 29,57,2, 3) E. Tuomala, S., 29,58,2, 4) U. Julin, S., 30,34,8, 5) S. Olsson, R., 31,02,2, 6) K. E. Larsson, R., 32,00,0.

400 m aidoit: 1) O. Miltch, S., 52,7, 2) S.-O. Eriksson, R., 53,1, 3) K.-G. Jonsson, R., 53,1, 4) L. Lindberg, S., 53,8, 5) K. Karlsson, R., 54,1, 6) R. Suominen, S., 55,2.

3,000 m esteet: 1) O. Rinteenpää, S., 8,47,6, 2) S. Laine, S., 8,54,0, 3) C. Söderberg, R., 8,57,6, 4) I. Auer, S., 8,58,8, 5) H. Nordberg, R., 9,05,8, 6) C. Tjörnbo, R., 9,06,2.

Seiväs: 1) E. Landström, S., 440, 2) R. Lundberg, R., 435, 3) L. Lind, R., 430, 4) J. Piironen, S., 430, 5) M. Sallinen, S., 425, 6) I. Allard, R., 400.

3-lotikka: 1) S. Eriksson, R., 15,38, 2) T. Lehto, S., 15,38, 3) R. Norman, R., 15,08, 4) L. Karlsson, R., 15,05, 5) M. Järvi, S., 14,95, 6) K. Rahnkamo, S., 14,86.

Kiekko: 1) L. Arvidsson, R., 51,68, 2) R. Uddebon, R., 50,91, 3) Ö. Edlund, R., 48,94, 4) A. Ilvonen, S., 47,86, 5) P. Lamm, S., 46,43, 6) A. Enkvist, S., 45,89.

Keihäs: 1) K. Fredriksson, R., 75,53, 2) S. Nikkinen, S., 73,98, 3) G. Sjöström, R., 73,48, 4) O. Kauphanen, S., 73,03, 5) A. Seppälä, S., 69,02, 6) P. A. Berglund, R., 68,90.

4 x 400 m viesti: Suomi 3,13,0, 2) Ruotsi 3,13,0.

Loppupisteet: Suomi 209, Ruotsi 201.

— Topi Halonen.

Gardner, Mass.

Hyvin edistyy

Industrial Development committee ilpmitä, että ovat jo sivuuttaneet puolivälimerkin \$300,000 keräyksestä, jolla uusia teollisuksia hankitaan paikkakunnalle. Liikemiehet ovat tehneet huomattavia lahjoituksia.

Komitealla on toisena toimenpiteenä kääntä tämän piirin kongressimies Philbinin puoleen, että hän vaihtaisi siten, että Florence Oil Stove Colle annettaisiin hallitukselle, että se siis voisi jatkaa toimintaansa tässä kaupungissa. Florence Stove Colle presidentti John P. Wright on antanut ymmärtää, että jos sellaisia tölteä saadaan ja katsotaan toimintuun jatkaminen kannattavaksi tässä tehtaassa, niin sitä mahdollisesti jatketaan.

Sääsket on antanut rauhan

tämän kesän ajalla asukkailla. Puistojen valvoja Omer H. LaRoche on tullut vakuutetuksi siitä, että myrkytys, mitä on tämän kesän ajalla tehty rämeiköihin ja purojen varsille, on ollut sääskien hävitykselle antoisaa.

Gardner Trust Coin

sivukonttori, joka on Slop & Shop ruokatavaraliikkeen kanssa samassa rakennuksessa, avattiin liikenteekoa varten perjantaina syyskuun 14 päivänä. Tämän kaupungin pankkielämis-



Pisteistä luovutaan

Pisteet, kuviot sekä storat ja käyrit viivat antavat tarkkoja tietoja selailaisista asioista, joille saadaan selvät lähtökohdat. Mutta jos lähtökohda on opattarkka, saadaan virheellinen tulos.

Me olemme mitanneet asiamestimen työtä pisteillä syksyisin tapahtuneissa lehtemyytemyksissä aina ensimmäisen maailmansodan ajoilta saakka. Tämä ohjelma oli kiintoisin pitkän aikaa, mutta kun olosuhteet ovat muuttuneet, se on menettänyt merkityksensä. Monesti se on jo yritelty hylätä, mutta vain hoidasta tavoista on vaikea päästä eroon. Niinpä tästäkin ohjelmasta on pidetty kiinni, vaikka se on ollut paljolti jona ja vähäarvoinen.

Nyt siitä on päätetty luopua. Parin viikon kuluttua alkavassa lehtemyytemyskampanjassa puhutaan vain työstä ja tuloksista eikä pisteistä. Silloin kun asiamies lähettää uusia tilauksia tai vahvan nipun nykyisten tilausten uudistuksia, tälle palstalle ilmiantuu siitä jonkinlainen maininta, jossa asiamiehen saama tulos tunnustetaan. Tehdään näin, vaikka hyvin tiedetään, etteivät lehtemme ukoletiset asiamiehet kaipa päänsilitystä, koska he tekevät työtään lem-piharrastukseksaan — suoraan sanottuna yhteisen asiamiehen hyväksi.

Tavoitteena lokakuun 1 päivänä alkavassa ja vuodenvaihteessa päättyvässä rynnistyksessä on saada uusi tilaus ja uusia tilauksia niin paljon kuin suinkin mahdollista, jotta lehtemme tilaajain luku lisääntyisi, vaikka suomalaisväki harvenee täällä tunnetun syyn vuoksi. — kk —

sä se on ensimmäinen ikkunapalvelu, jossa asiakas voi toimittaa talletuksensa nousematta ylös autstaajan. Ensimäinen tallettaja oli kaupungin majuri Ulric O. Fredette.

Syysjuhla-komitean

kokous pidettiin perjantai-iltaa. Tarkastettiin tulot ja menot, jotka osoittivat, että juhlasta oli jäänyt voittoa \$166,35, joka jakautuu juhlan toimeenpanneen osaston ja ulotelimikunnan kansas tasan.

Syysjuhla-komitean kokouksen päätyttyä keskusteltiin kahviaisten alkamisesta ja tultiin päätökseen, että ensimmäiset kahviaiset järjestetään lokakuun 6 päivä. Kahviaisten järjestäjän Anna Oikemus ei voi sairautensa takia kahviaisten toimeenpannosta huolehtia, mutta hänen tilalleen lupautui Anna Kauppinen.

NEW YORK CITY

Mikko Lyytikäinen, Raivaajan edustaja. Osoite: 227 East 84 St., Room 5. Puhelin REgent — 7-4155.
Konttorin aukioloajat:
Torstaina ja perjantaina klo 12—5.

MATKAOHJEET MOOSE LODGELLE

Siitä valolta mistä käännetään Lindberg Parkiin, ajetaan vielä vajanta kaksi mailia Smithtowniin päin. Oikealla puolella on Williamsin niminen ravintola ja vasemmalla Calso gasoliniasema, sen vieressä sijaitsee Moose Lodge, Smithtowniin päin tulijain huoneilma Deer Park avuon valo, haali on aivan valon kohdalla.

Siis muistakaa saapua joukolla pitämään hauskua t.k. 22 päivänä. Haali on aivan uusi ja harvinaisen siisti, joten sinne kyllä kehtaa viedä tuttavainkin. Siellä ei ole myöskään tarkotus nykeä, dollariin lahjoitus oikeutaa sisäänkäyntiin. Puhdas tulo lahjoitetaan Bostonin Maratonrahastoon. Ilmoitus toisessa paikassa. — A. T.

A. S. K. L. N. Y. OSASTON UUSI KOKOUSHUONE

A. S. K. L. N. Y. Osaston ja M. S. T. Ed. yhd. johtokunnan kokouksessa torstaina syyskuun 13 p. hyväksyttiin huoneiston hankintakomitean esitys, että talosta 227 East 84 kadulla vuokrataan talon ylimääräinen kerros kokonaan. Uuteen huoneustaan tulee kokoushuone, jossa on tilaa yli sadalle henkilölle ja sen lisäksi keittiötilaa ja ravintolahuone.

Osastolla on nykyinen huoneisto samassa talossa. Se on vain yksi huone, joten uusi huoneisto tulee tilavampi ja käytännöllisempi, siinä ovat vesihuoneet naisille ja miehille erikseen. Keittiöön tulee sähköhella, astiain pesupaikka ym. mitä keittiössä tarvitaan.

Johtokunnan kokouksessa juoksevien asiain ohella, ilmatilaisuuksien varten haaleja vuokraava komitea ilmoitti, että Yorkville Casinosta on vuokrattu kolme vuoroa, suurempia tilamia varten, joista ensimmäinen on lauantaina, marraskuun 3 päivänä, toiset helmikuun 23 ja maaliskuun 23 päivät. Pikkujoukko- ja uuden vuoden vallojaset pidetään omalla huoneistolla.

Osaston kokous on torstaina syyskuun 27 päivänä, talossa 227 East 84 kadu, alkaen kello 8 illalla. Kesän kuulumisilla aikaa ei ole pidetty osaston kokouksia, sillä tärkeimmistä asioista on päättännyt johtokunta. Puheenjohtajana toimii M. Lyytikäinen, pöytäkirjuriina Elina Sorn. Mikko seostii Raivaajan levityskäpailujen valmistelua, mainitun, että Raivaajan tilaajien apu, näin laajassa kaupan alalla olisi suotava. — Jos joku on tullaajia hankkisi yhden uuden tilaajan, näin saataisiin suuria aikoja, tulla näin.

SUOMITERVEISIA

Suomiterveisiä olemme saaneet viime päivinä useita. Terveisiä ovat tuoneet Olavia Hautamäki, Rosa Saavola, Lempi Lindroth ja Tyne Eronen, jotka vierivät kesänsä Su-

messä ja kertolivat, että hyvin siellä kesä meni, vaikka olkin satellen.

SE LAHTARI USKALSI!

John A. Hechenblaiker, ammatiltaan lihameikkari, 46 vuotias, talosta 45—16 44 kadu, Synnyside, ajoi autollaan La Guardia ilmailukentälle ja suoraan vastaan tulevan, malhin laskeutuvan lenturin oteen, mutta onneksi hänen autonsa suojatti lenturin vasemman siiven alitse. Poliisit saivat hurjastelejan kiinni ja on nyt syytöissä auton ajosta päihtyneessä tilassa, sekä luvattomasta ajelusta lentokentällä. Poliisit sanoivat, että tämä on jo kolmas kerta kuin sama mies on vangittu juopuneena auton ajosta. Asia tulee esille lokakuun 3 p. ja näytetään siitä, että se oli hänen viimeinen ajonsa.

WIRKKULA "PUTIKISSAAN"

Adolph Wirkkula palasi pitkästä sairaudesta jälleen New Yorkiin ja on jo liiketoimissaan. "Kävin lääkärillä ja hän sanoi, että mieheissä ei ole enään mitään vikaa, mutta tarvitsee lihoa, sillä pitkällinen sairaus vei laiheksi", tuumi Wirkkula.

SYYSJULASSA

A. S. K. L. N. Y. alueen syysjoulussa tapasimme harvinaisen paljon vanhoja hyviä tovereita ja tuttavlia. Juhlapiiriä oli kauris, vaikka vähän viljele puoleen. Juhlat tällä kertaa onnistuivat harvinaisen hyvin, vaikka harrasit saivat kaikki "ulkoilua" samaksi päiväksi, mutta mitapä tuosta, olipa yleisellä valinnan varaa.

KARKURI AMPUI 3 POLIISIA

Henry Bryant, entinen vanki, joka oli uudelleen lain kourissa, karkasi Richmond kaartin oikeustalosta ja matkallaan kaappasi oikeustalon varjolta revolverin, jolla haavoitti kolme poliisia, ennen kuin poliisit ehtivät jättäille ja ampuivat useita kuolia Bryantin. Henry Bryant on 28 vuoden, tunnetaan "Black Frankie" nimellä. — Hän on neekeri ja ollut vankilassa useita kertoja.

VAALITAISTELUMENOT

"Vähintään \$2,000,000 tulevat valtuutetut menettämään yksistään radio- ja televisioyhtiöille, antaen sen radion viihdyksellä kuumaa ilmaa kuulijain korville", sanoi National Broadcasting Co. rahastonhoitaja Joseph A. McDonald ja jatkoi, että tässä vaalijulussa tullaan käyttämään enemmän rahaa, kuin vuonna 1952, jolloin vaalitaistelumienot nousivat yli \$6,000,000. — W. H.

Worcester, Mass.

Suuren kirkon tähtänyt yleisö paikallista ja toisten Massan seurakuntien sekä Mainen, Connecticutin ja New Yorkin valtioiden seurakuntien väkeä oli saapunut viime lauantaille yllättämään pastori Viljo Heimanin hänen 60-vuotiseen syntymäpäiväjuhlaansa. Tuo päivä tosin oli aikaisemmin, mutta pastoriin sairautta jättänyt juhla täytti siirtää.

Vastantolajien ohjassa juhlistavasta ja Mrs. Heimanin heille varatut leikkaukset tervehti yleisö seisaalleen nousten heittä syntymäpäivälauluja. Sen jälkeen seurakunnan varasimies Herman Hakala, Jr., ja unkuuri Mrs. Aili Ylevä ottivat ohjelmansuorituksen huostaansa. Kuoro lauloi Mrs. Ylevän johdolla kolme laulua. Sitä ennen kuoronjohtaja puhui lyhyesti mainiten, että oma seurakunta oli supistunut ohjelman antaaksen vierailijalleisuuden tervehdys- ja onnitteilupuheisin. Mr. Hakala lausui yleisön tervetulleeksi. Hän lausui seurakunnan kirkkokset väsymättä töstä oman seurakuntansa ja idän Piirin hyväksi kun pastori Wilbert Törmällä oli pitänyt lyhyen rukouksen. Mr. Hakala kutsui esille edustajia eri seurakunnista. Fitchburgin seurak. pastori Toivo Rosenberg puhui juhlistavasta palvelevasta, isällisellä rakkaudella suorittamasta työstä kirkosta siitä milloinkaan pyytämättä.

Quincy, Mass.

Club 74, uutisia

Clubilla oli ensimmäinen kokous t.k. 5 p. ja syysyn toiminta on alulla. Jalmari Sakki toi Veljen loukkausvakuutuspaperit kokoukseen pyynnillä, että jos maksettaisiin puolet siitä niin kuin on tehty viimeiset yhdeksän vuotta. Päätettiin luovuttaa \$22.50. Kiitän Veljen puolesta Clubi 74.

Nyt on kesä leväty, joten toimimme suuria osanottoa Clubin tanssien lauantaina 29 p. syyskuuta Veljen talolla. Bill Djerf soittaa. Ilmoitus myöhemmin. Tervetuloa! — K. S.

Osaston kokouksesta

Quincyn ASKL:n osaston kuukausikokous oli torstaina 13 p. syyskuuta, jossa puheenjohtajana toimi Reino Mäki ja kirjuriina Waino Tiiri. Kokouksessa käsiteltiin kesäkauden asiat, valittiin edustajiksi U. En alueen edustajajokoukseen seuraavat: John Mäki, Pauline Mäki, Jalmari Sakki, Waino Tiiri ja varalle Hilda Markola ja Reino Mäki, sekä annettiin evästyksiä edustajille. Päätettiin pitää T. Y. Veljen 53. vuosijuhla 3 ja 4 p. marraskuuta ja ohjelman hankinta jätettiin valituskomitealle. Luontolaisuus sekä elokuvat sunnuntai-iltoilla marrask. 25 päivänä. Kahvitarjoilu sunnuntaina syysk. 23 päivänä illtoilla 2.30, niiden hyväksi, joilla itsellään ei ole varoja tilata Raivaaja. Keskusteltiin myös talvikauden toiminnasta. Lopetettiin kokous kahvitarjoilulla, jonka Aino Pekkanen kustansi. Kiitos vaan! Seuraava kokous lokakuun 11 p. klo 7.30 illalla.

Newyorkilaisten ohjelmajoukko

tulee lokakuun 6 päivänä T. Y. Veljen talolle repäisevällä ja humoristisella ohjelmalla, jossa tulee esiintymään vuosia sitten edenneen, meidän talon entisen näyttelijän Olga Puskalan työka, Jorma Wuorinen sekä hänen oma pikku poikansa. Mukana myöskin Einari Erkkö, Mikko Lyytikäinen, Emil Markkanen ja ehkä vielä toisaikin tulee tässä joukkuessa. Tästä illasta varmasti tulee oikein repäisevä, kun vielä tanssitahtien lopussa Jorman soiton tahdissa. Koitetaanpa nyt järjestää asiat niin, että tulo tulee täyteen sinä iltana.

Keskiviikkoillasta

Ensn keskiviikosta tulee muodostumaan suurenmoinen whistiyliä Veljen talolle niin palkintojen kuin kahvin sekä pullan tarjoilu kannalta. Omatekoiset kaakut sekä hyvät palkinnot. Tämän kaiken kustantaa Hanna Lakkari, Hanssonista ja Ida ja Hilma palvelee vieraita. Eiä siis muuta kuin Hannan vieraaksi iltaa viettämään.

"Open house" kutsu

Mr. ja Mrs. Selim Salomaan kotona täällä, 26 Suomi Rd., klo 2—6 syyskuun 23 päivänä, siis sunnuntaina, tämä nuorekas pari juhlii 50-vuotiaishäpäiväänsä ja samalla kertaa on Selmin 75-vuotias syntymäpäiväjuhla, siis kaksi merkkipäivää samalla kertaa. Salomaat toivovat ja kutsuvat kaikki sukulaiset, ystävät, naapurit sekä ystäviksi aikovat tähän juhlaan suuruuksina heidän vieraakseen ja sunnuntai illoja kahvitarjoilulla.

Quincyn kaupungin asioita

Majurimme Amelia Della Chiesa on kysynyt Bethlehem terästruustilta, jos se olisi myöntynyt auttamaan Quincyn kaupungin sairalan uuden, sadan sängyn lisärakennuksen kustannuksissa, jotka arvioiden mukaan nousevat 2,000,000 dollariin. Hän huomauttaa, että Bethlehem terästruuston omistama laivatelakka on meidän kaupunkimme suurimpia työpaikkoja.

Työmahdollisuus Californiassa

TALONMIEHEN

PAIKKA

avoinna Suom. Veljeysseuran talossa Berkeleyssä, Calif. Sopi va mieluummin pariskunnalle. Kalustettu asunto, valo, vesi ja lämpö. Ilmoittakaa kokemuksenne, palkkavaatimuksenne, j.n.e., ja kirjoittakaa osoitteella:

Board of Trustees, Finnish Brotherhood Lodge, 1970 Chestnut St., Berkeley, California.

Surulla ilmoitan, että rakas siskoni

ESTHER (o.s. Toivonen) RINNE

kuoli kotonaan Kenyoniassa, R.I., sydänhalvaukseen elok. 28 p:nä 1956. Suuri tuttava- ja ystäväjoukko oli häntä saattamassa viimeiseen lepo-paikkaansa White Brook Carolina hautausmaahan elok. 31 p:nä.

Hän oli syntynyt Valkeakoskella, Suomessa, H.I., toukok. 13 p:nä 1903 Johan ja Maria Toivosen tytärenä.

Lähinnä suremaan jäi mieheensä Viljo Rinne ja sisko Hanna Toivonen tässä maassa, Suomessa veli Paavo Toivonen sekä ystävä Toini Hytönen perheineen ja suuri tuttavapiiri tässä maassa.

Saapui surun viesti merelle, kotiin lentotietse kiiroihin. — Myöhästä oli, saavuttuain sain nähdä vain kukkakaikumpusi. Nukut jo ikuntasi rakkaimpain. Näin lyhyt oli onnenme aika.

Läksimme yhdessä synnyinmaasta. Tlomme yhteist' ain on ollut. Nyt erikni dromme, päilyty sulta elon reiki.

Sisko kult! Nukkuks rauhasa. Syysuulten laulaessa syyslauluun.

Miehesi Viljo.

Siskosi Hanna.

HALUAMME LAUSUA KAUNIT KIITOKSET niistä kauniista kukkasista, jotka kaunistivat Estherin haudan.

VILJO — HANNA.

Ystäväni — Esther Rinne mulstolle (Lausuttu haudalla)

Et ehtinyt elämäsi ehtoiseen. Olti ystävä, mulle parhain ain' siks' suurin on kaipaun rinnassain. Keskellä kiireimmin päiväsi työn.

Suurin toiveisi oli että puolisoisi olisi kotiin saapunut aivan nyt. Matka oli pitkä... ei ehtinyt hän. Siis toiveet häipyivät tuolelaan.

Ystäväsi Rauha Nasl. 8/31/56.

HARLEMIN SUOMAL. EV. LUTH. SEURAKUNTA

106 East 86th Street, New York City
Rev. Arvi Henry Saarisuu
Pappila: 304 East 93rd. St., 4 B. Puh. AT-9-7733

Sunnuntaina 23 p. Jumalanpalvel. klo 4:30. Saarnaa past. Saarisuu.

Iltaohjelman johtaa Mrs. Sofia Still.

Johtokunnan kokous perjantaina 28 p. klo 8:30.

Sunnuntaina 30 p. Jumalanpalvelus klo 4:30.

Pyhäkoulu alkaa klo 2:30.

Iltaohjelman klo 7:00 johtaa Mrs. Martta Niskanen.

A. H. Ssuu.

MAIN AVE. PONTIAC SALES

PONTIAC ja GMC

Myynti ja palvelu.

Hyviä käytettyjä autoja.

Dial 38-221

4804 Main Ave., Ashabula, Ohio.

MAYTAG SALES & SERVICE

Maytag automaattilaa pyykkikoneita. Hotpoint välillisiä — Ironite siltyrautoja.

Palvelumme käsittää myymämme tavarat.

2 suurta puotia.

4136 Main Ave. 462 State St. Ashabula, Conneaut

HENRY A. LEIMKUEHLER FUNERAL HOME

6722 FRANKLIN BLVD. CLEVELAND, OHIO.
Puhelin: Woodbine 1-0071.
HENRY J. GOOD — EARL R. HAMPTON

Säästöjen turvallisuus taattu \$10,000 asti. Korko 3% Toimien Yhdysvaltain hallituksen lupakirjalla ja Yhdysvaltain hallituksen tarkastuksen alaisena ja kun säästöt ovat taatut, kuten yllä on mainittu, tarjoamme tälle luotettua palvelustamme.

WOMEN'S FEDERAL SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

320 Superior Ave., Miss CLARA E. WESTROP, sihteeri, Cleveland, O. Vastapäätä kirjastoa.

PROCTOR SHOE STORE

FLORSHUIM KENKIA

124 N. Park Ave., Warren, Ohio.

CARL W. HALL HAUTAUSPALVELUS

533 No. Park Ave. Warren, Ohio Tel. 4465-6

AMPULANSSIPALVELUS YÖLLÄ JA PAIVALLA

Kaunis ja arvokas palvelus perheen saattamalle hienolla.

KNOBLE'S

The Knoble Brothers Co. KUKKAKAUPPA.

1836 West 25th St., Cleveland, Ohio Puhelin: Prospect 1-6600

LOUIS A. BODNAR FUNERAL CHAPEL

3929 Lorain Ave., Cleveland, Ohio Puh. Melrose 1-3075

Hautausk. \$100 alkaen

Maratontilaisuus Long Island'issa

Moose Lodgessa, Jerico Turnpike ja Deer Park Ave., on tilaisuus 22 päivänä syyskuuta 1955, kello 8:30 ip.

Lyhyt vaihteleva ohjelma, musiikkipuolesta huolehtii HELEN HIETALA.

Dollarin lahjoitus Bostonin Maratonrahastoon.

— Tervetuloa! —

KIITOS!

Parhaat kiitokseni Teille tuttavilleni jotka kutsustani saavuitte kanssani viettämään 75-vuotias syntymäpäivääni. Kiitos kukaista, ja yhteisestä rahalahjasta sekä yksityislahjoista. Kiitos myös nulle jotka ottivat osaa, vaan eivät voineet olla saapuvilla. Kiitos myös Mrs. Ericsonille Mrs. Lindstromille kahvin keitosta ja tarjoilusta sekä Mrs. Raelle siitä ihanasta syntymäpäiväkaakusta.

Syyskuun 9 p:nä 1956.

KUSTAA AHONIUS, 606 So. Toll St., Scotia, N. Y.

KIRJAUUTUUS "I Remember"

Kirjoittanut TYNE E. KONGA

Mielenkiintoinen novelli Amerikan suomalaisista.

Kirja on kirjoitettu helpottajaisella englanninkielellä. Siinä kuvataan Suomesta saapuneitten siirtolaisten elämää vaikuttavalla tavalla erämaan uutisraivaajina yksinäisessä torpassa, josta kaikki mukavuudet puuttuivat. Kirjassa myöskin kulkee lankana jännittävä rakkaustarina. Kaikki, jotka ovat kirjan lukeneet, ovat antaneet siitä hyviä lausuntoja.

Hinta \$3.50

Kirjaa voidaan tilata osoitteella:

VANTAGE PRESS INC.

120 West 31st Street, New York 1, N. Y.

WILSON LUMBER COMPANY

R. R. TUTTLE, liikkeenhoitaja

Luotettavia materiaaleja kohtuullisilla hinnoilla

Puhelin Wilton 4531. Iltasin 5601 WILTON, N. H.

ja tätä sairaalaa tulee käyttämään useat telkan perheet. Hän viittaa esimerkiksi Lynnin General Electric yhtiön mikä on suurimpia työpaikkoja siellä ja lahjoitti \$250,000 saman tarkoituksen hyväksi omassa kaupungissaan.

Kokous

Quincyn Co-op. Societyn, paikallisen osuusliikkeen puolivuosiokous on tiistaina syyskuun 25 päivänä klo 7.30 T. Y. Veljen talossa 74 Arthur st. Muistakaa, että jäsenen olisi tul-tava kokouksiin. — P. M.

Kirkollisia uutisia

MAYNARD, MASS.

Lähetyskirkossa on tiistaina 18 päivänä "Marthaseuran" kokous kello 7.30 illalla.

Torstaina 20 päivänä on on hartaushetki ja kahvitarjoilu klo 7.30 illalla.

Ensi pyhä 23 päivänä on pyhäkoulu klo 9.30 ja jumalanpalvelus klo 11 aamupäivällä. Tervetuloa! — E. J. H.

JOHN T. SMITH & SON

Milfordin vanhin AMBULANSSI- JA HAUTAUSPALVELU

37 Elm Street, Milford, N. H. Puhelimit 396 R ja 396 W

PORTER'S MARKET

Wilton, N. H.

Teidän RED and WHITE KAUPPA

LIHAA y.m. RUOKATAVARA

Laatu hyvää

Bondeja ja premiumeja

STANLEY FORD SALES

74 MAIN STREET NEWPORT, NEW HAMPSHIRE.



S. R. YOUNG, INC.

201 Union St., Springfield, Vt. Tel. 4551

Kansan suosima kaasupalvelu

THE GAS SERVICE PEOPLE PROPER

Happy Cooking

THE FIRST NATIONAL BANK

Täydellinen pankkipalvelus F.I.C.N. jäsen

THE NEWPORT SAVINGS BANK

Perustettu 1863 NEWPORT, NEW HAMPSHIRE

SILSBY & JOHNSON, INC.

Rautatavaraa — Plummausta — Lämmityslaitteita

Delta voimatyökaluja — Keltitöitävää

Tel. 300 Newport, N. H.

SUGAR RIVER PHARMACY

BERNARD P. TOWNE, B.S. Reg. Ph.

"Lähellä siltää"

Puh. 48 Newport, N. H. LAAKEMÄÄRYKSET ERIKOISUUKSIKSE

Reg. apteekkari aina palveluksessanne.

MARTIN'S HARDWARE

KIVIHILLÄ - KOKSIA - JAATA

Puhella 374

3 MAIN ST. NEWPORT, N. H.

Kannattakaa ilmoittajiamme

WILTON LUMBER COMPANY

R. R. TUTTLE, liikkeenhoitaja

Luotettavia materiaaleja kohtuullisilla hinnoilla

Puhelin Wilton 4531. Iltasin 5601 WILTON, N. H.

WORCESTER, MASS. Lähetysseurakunnan hartaushetki ja kuukausiryhmän ohjelma on Central Congregational kirkossa ensi-keskiviikkona 20 p:nä klo 7.30 illalla. Sunnuntaina 23 päivänä on jumalanpalvelus kello 3 ip. samassa paikassa. Tervetuloa! — E. J. H.

TROY, N. H.

Suomalaisessa Lähetyskirkossa on ohjelmallinen tilaisuus ensi lauantaina 22 päivä klo 7.30 illalla. Ohjelmassa on monipuolisuutta ja vaihtelua. Saarna pitkin loman jälkeen seurakunnan pastori. Kahvitarjoilu ohjelman jälkeen. Ystävällisesti — Eino J. Hämäläinen.

LESLIE ALLEN

AMOCO GASOLINIA JA ÖLJYÄ III TROKEJA

Kahden ja neljän pyörän ajo.

Puh. 2751 — CHESTER, VERMONT

CHESTER DRUG STORE

"Your Rexall Store"

LAARKEITA

Lääkemääräyksiä täytetään. Eiläntien hoitossa tarvittavia välineitä Hallmark ja Norwood tervehdykskortteja.

Puh. 2611 Chester, Vt.

PAUL W. ADAMS FUNERAL SERVICE

Chester, Vermont.

MONTANY & MONTANY

Parasta laadussa CHESTER, VT.

Irene K. Montany

Kaikenlaisia VAKUUTUKSIA

Tel. 3991 CHESTER, VT.

SHATTUCK'S GARAGE, Inc.

Chevrolet Myynti- ja Korjausliike. Vilesti korjausta—Body- ja Ponderitystä.

Tel. 2186 58 Clinton Street, Springfield, Vt.

S. R. YOUNG, INC.

201 Union St., Springfield, Vt. Tel. 4551

Kansan suosima kaasupalvelu

THE GAS SERVICE PEOPLE PROPER

Happy Cooking

Rakennustarvikkeita Kattotarvikkeita

Maaleja

IKKUNOITA JA OVIA — CABINETTEJÄ — VALUESINEITÄ

SARGEANT & HOY LUMBER CO. 109 So. MAIN ST. Tel. 690 - W. NEWPORT, N. H.

THE FIRST NATIONAL BANK

Täydellinen pankkipalvelus F.I.C.N. jäsen

THE NEWPORT SAVINGS BANK

Perustettu 1863 NEWPORT, NEW HAMPSHIRE

SILSBY & JOHNSON, INC.

Rautatavaraa — Plummausta — Lämmityslaitteita

Delta voimatyökaluja — Keltitöitävää

Tel. 300 Newport, N. H.

SUGAR RIVER PHARMACY

BERNARD P. TOWNE, B.S. Reg. Ph.

"Lähellä siltää"

Puh. 48 Newport, N. H. LAAKEMÄÄRYKSET ERIKOISUUKSIKSE

Reg. apteekkari aina palveluksessanne.

Newton — Bartlett HAUTAUSTOIMISTO

Tel. Res. 113-R Office 113-W 42 Main St. Newport, N. H.

Stockwell's Greenhouse

Kukkalaiteita ja tuoreita kukkia. Sähkeillä kukkalähetyksiä kaikkialla.

140 North Main St., Newport, N. H.

WILTON LUMBER COMPANY

R. R. TUTTLE, liikkeenhoitaja

Luotettavia materiaaleja kohtuullisilla hinnoilla

Puhelin Wilton 4531. Iltasin 5601 WILTON, N. H.

Massachusettsin sää: Tänään pilvistä, sadetta ja koleaa. Samoin yöllä. Huomenna selkenevää ja lämpenevää.

FITCHBURG JA YMPÄRISTÖ

— Fitchburgissa jätteidenkeräilylle maksetaan tuhansia. Worcesterissa keräilyä maksaa kaupungille 56c tonni. Viime vuonna kaupunki peri jätteistä \$8,700.

— Väinö Nurmen vaimo kuoli viime peräntä-aamuna kotonansa Gardnerissa sydänhalvaukseen. Lähemmin hautauksesta ja muusta tuonempana.

— Miss Evelyn Rose Levanti, entisen pormestarin Levantin tytär, ja nuorimies George A. Stroppo vihittiin eilisäamuna St. Anthony kirkossa. Morsiusrytillä oli Marian Levanti, sulhaspoikana Francis Capone. Häitä vietettiin Country Clubilla.

— Koulukomitea kokoontuu tänä iltana pormestarin virastossa keskustelemaan ehdokkaista koulujen superintendentin toimeen. Kokouksessa on muitakin asioita, mm. Armas Fillbackan eropyynnön hyväksyminen jalkapallojoukkueen apulaisharjoittajan toimesta.

UUTISILMOITUKSIA

BOSK HAUTAUSTOIMISTO
85 Blossom Street. Puhelin FI 2-3635. Aina palveluksessamme

Sisti 2-huoneen apartementti, pantry, valkoinen sinkki, kylpyhuone, kuuma vesi. Vuokrataan aikuisille. 214 Marshall St.

Suomalainen KIINTEISTÖLIKE
JARVI REAL ESTATE
2 Harding Street.
Puh. FI 2-0183.

OPEN HOUSE

Anna ja Selim
Salomaa,

Suomi RD 26, Quincy,
Mass.

pitävät Open House
juhlan

kultahääpäivänään,
sunnuntaina syyskuun
23 päivänä kotonaan
kello 2—6, iltapäivällä.
Sukulaiset, naapurit ja
kaikki tuttavat,

TERVETULOA!

BOSK HAUTAUSKOTI

85 Blossom Street. — Puhelin FI 2-3635
Fitchburg, Mass.
Urulla varustettu kappeli. — Yksityinen parkkauspaiikka.

DAIRY TALES

- SUPER SWISS MAITOA
- TRI-CITY MAITOA
- HOMO. MAITOA
- SUKLAAMAITOA
- KIRNUPUIMAA
- PUOLIKERMAA
- KOKOKERMAA
- COTTAGEJUUSTOA
- VOITA
- OLEOMARGARIINIA
- FROZEN ORANGE JUICE
- Hy Crest
- HYLO DAIRY DIET
- VANILLA JÄÄTELÖÄ
- COFFEE
- STRAW.
- CHOC.



HyCrest Tri-City Farms

1151 Main St., Fitchburg, Mass. Tel. 2-1680 — 2-1378
TYÖDELLINEN HUOLTO AYERISTÄ ATHOLIIN

— Friedrich Preller Berlinistä luennoi tiistai-iltana klo 8 First Church of Christ kirkossa, 60 Oliver Street, Christian Science-opin periaatteesta, miten uskon voimalla on parannettavissa ihmisiä ja kansakuntia. Mr. Preller on syntynyt Sleesiasa ja sai henkilökohtaisen kokemuksen jo nuorena loukkaantuneen lonkkan parantumisesta.

William Aaltonen kuollut

William Aaltonen, 52-vuotias, kuoli lauantaina iltapäivällä Lemuel Shattuckin sairaalassa Bostonissa. Hän oli syntynyt Fitchburgissa, työskenteli aikoinaan Cragin-Wilkins Co:n tehtäessä ja oli sittemmin Elm-kadulla sijaitsevan saunan omistaja. Lähinnä kaipaamaan jäivät puoliso Lina (Kallinen), poika Frederick ja kaksi tytärtä, Mrs. Raymond Ablandi, Waynessä, Mich, ja Miss Linda Aaltonen kotona, kaksi veljeä, Everett Lundenburgissa ja Ernest Las Cruces, N.M., sisko Mrs. Gertrude Welshans Grosse Pointissa, Mich., sekä kaksi lastenlasta.

Hautaus huomenna Boskin hautausmaasta klo 2 p. Käyntitunnit tänään klo 3—4 ja 7—8.30.

KALEVAISTEN UUTISIA
Kesällä pidetyssä Kalevaisten yleiskokouksessa Evelethissa, Minnesota, Mrs. Aimo O. Ahola, Mechanic kadulta valittiin ja asetettiin Kalevan Naisten ylin-puheenjohtajaksi. Mrs. Ahola on monta vuotta huolellisesti toiminut yleiskokouksissa ja me Fitchburgissa olemme iloisia siitä kunniasta, että joukostaamme on jäsen saavuttanut niin korkean toimen.

Toivomme Mrs. Aholalle menestystä ja siunausta uudessa toimeessaan. Samalla pyydän ilmoittaa, että Kalevaisten tämän illan kahvioletit Kaleva Kodissa tarjoilee Panun Majan. — A. A.

Burbankin avajaisjuhlat

Burbank Hospitalin yli kaksi miljoonaa dollaria maksavan uuden osaston käyttöönoton avajaisjuhla on viikon vaihteessa vietetty koko paikkakunnan ja ympäristön mielenkiinnon ja huomion alaisena. Jo viime viikolla lehdistö- ja radio kiinnittivät huomiota lauantain juhlamenoihin, joiden järjestämiseen sairaalan toimihenkilöt ja johtokunta yhteistoiminnassa sairaalan ja koko kaupungin lääkäriryhdistyksen kanssa oli asettanut erikoista huomiota. Pääasiallisena tarkoituksena oli uuden, kaikin puolin nykyisiä lääkintöaloja vastaavan, jopa suorastaan ihastuttavalla tavalla korkeita teknillisiä ja tieteellisiä saavutuksia hipovien laitosten ja tutkimusvälineiden suurelle yleisölle esittäminen. Monisatalukuinen yleisö, jossa nähtiin paikkakunnan kansalais- ja yhteisyyttä toimintoihin aktiivisimmin osallistuvia henkilöitä, oli kokoontunut juhlamenojen avajaisiin, jotka aloitettiin sairaalan uuden osaston eteisaulassa ja siihen johtavilla käytävillä.

Juhlamenot, joissa kunnioituksella muisteltiin Alvah Crockerin ja Gardner S. Burbankin ja heidän perheittensä ansiota alkuperäisesti sairaalan perustamisesta, oli lähinnä omistettu kahden paikkakunnalla hyvin

tunnetun ja ansiotuneen lääkärin, Rudolf F. Bachmannin ja Robert S. Thompsonin muistolle, jotka surullisesti yllättävällä tavalla joutuivat surmaksi rautatieonnetuksessa marraskuun 12 p:nä 1951. Näiden nuorten lääkäreiden muistolle ja kunnioitukselle erikoisesti omisti sairaalan nykyisen lääkärin presidentti, tri James G. Simmons hyvin valitut sanansa.

Lauantaina kahden aikaan tilaisuuteen soveltuvien lyhyiden puheiden sarjan aloitti laitoksen yleisten suhteiden hoitokomitean puheenjohtaja, ent. pormestari Alfred Woollacott. Tavanomaisen alkuruokituksen jälkeen esiintyi kaupungin pormestari Hedley Bray, sairaalan trustin johtaja Richard Bullock, sairaanhoitokoulun johtaja ja sairaanhoitopalveluksen tiivistäjä Miss Grace Gummo, rakennuskomitean puheenjohtaja John B. Aubuchon, sairaalan kiltan presidentti Mrs. Alvah Crockerin sijaisen Mrs. William B. Hurd, sairaalan rakennusrahaston keräyskomitean puheenjohtaja Norman Harrower, sekä pastori



Me sukulaiset ja ystävät kokoontuneina
juhliinaan Teidän

Mimmi ja Fred Helle

50-VUOTISKULTAHÄÄJUHLAANNE
kauniissa kotipihassanne Rutlandissa, lausumme
Teille parhaimmat onnitelomme ja toivotamme
jatkuvaa terveyttä ja elämäniloa!

Syyskuun 9 päivänä 1956.

Mr. ja Mrs. Klaus F. Helle ja pojat
Gunhild ja Irene perheineen
Mr. ja Mrs. William Helle
Robin ja Sanford Whitaker, Jr.
Lyyli ja Emil Kari
Jane ja Sanford Whitaker
Maire ja Arvo Witikka

Suomesta:
Silja ja Hjalmar Lundin
Aino ja Kaarlo Honkasalo
Ebba, Henry, Astrid, Raimo, Leo
ja Ilmo Karlson
Helge, Marga, Mai-Britt ja Lasse
Peterson

Amos Vainio ja perhe
Hilikka, Toivo, Ritva ja
Sointu Renwall
Mr. ja Mrs. Ellen Wirtanen
Mrs. Bertha Kantola
Mr. ja Mrs. Gissi Vainio
Mrs. Naima Tenelius
Mr. ja Mrs. Lauri Lahtela
Mr. ja Mrs. Esther Bergman
Mr. ja Mrs. Dag Nyqvist
Mr. ja Mrs. Kurva Heiligren
Mr. ja Mrs. H. Hongisto
Mr. ja Mrs. Agnes Karlson
Mr. ja Mrs. Otto Weisman
Mr. ja Mrs. Aino Launila
Mr. ja Mrs. Toile Launila
Mr. ja Mrs. Oiva Lietzen
Mr. ja Mrs. Heimo Heelin
Mrs. Antti Aunio
Kirsti, Ake ja Karl Launila
Helvi, Totte ja Piri Launila

Worcesterista y.m.:
Tarmo ja Hellen Hannula
Hilja ja Victor Salminen
Ida ja John Linatainen
Emilia Lehtinen
Kitty ja Arvid Nurme
Anton Nurme
Liz ja Ray Nurme ja lapset
Waino ja Selma Ketonen
Mary Anderson

Sulo Hoglund
Mr. ja Mrs. John Wibeck
Aino Liljestrom
Emil Liska N.Y.
Lempi ja Aarno Ylitalo
Mary ja C. J. Pitkinen
Hanna ja Jacob Mäki
Elina Turpeinen
Aina Iivonen
Hilda ja John Hakala
Ellen ja Carl Luukkonen
William Joki ja perhe
Mr. ja Mrs. John E. Hagman
Jenny ja John Harri
Arho ja Aina Laurini
Helmi ja Jallu Marttila
Mary ja John Mäki
Sirikka ja John Luukkonen
Lempi ja Lauri Lehto
Helmi ja Olli Nousiainen
Mr. ja Mrs. Lars Johnson
Helmi ja Olof Sward
Laina ja Chris Schiltz
Ingrid ja Niku Hallia
Hilda ja Benli Tarvainen
Mr. ja Mrs. Ivar Hallfors ja Hellen
Mrs. Fanny Davis
Mr. ja Mrs. Waino Wainio
Mr. ja Mrs. Charles Moulton
Mr. ja Daniel Geronimo
Mrs. Jenny Matila
Mr. ja Mrs. E. Abbot
(West Englewood, N.J.)
Mr. ja Mrs. Veikko Pakarinen,
(Stamford, Conn.)
Mr. ja Mrs. Alfred Willis,
(Rutland)
Mr. John Annala, (Fitchburg)
Mr. ja Mrs. Fred Cierlis,
(Rutland)
Mr. ja Mrs. William Mac Kenzie,
(Holden)
Mrs. Aileen Ojala,
(Stamford, Conn.)

KIITAMME TEITÄ

sukulaiset ja ystävät siitä, kun niin monienkuisina saavutitte luoksemme, ja Teitä jotka kirjaili, kortilla, sekä lahjoilla meitä muistitte ja te lapset ja teidän lapsenne sitä yhteisestä laulusta — ja teille sukulaiset ja ystävät niistä kauniista ja arvokkaista lahjoista sekä rahalahjasta, jonka jättitte meille muistoksi tämän ensimmäisen 50-vuotishääpäivämme kunniaksi ja uuden matkataluutuksen eväiksi. Kiitos Teille ystävät soitteista, runoista ja puheista; neuttimme kaikesta mitä näimme ja kuulimme. Niistä jäi meille kauniit muistot.

50-vuoden kultahäät on kuin suuri peli, jossa näkyvät menneet ja tulevaiset ohjeet ja päättyvät kuin multa yhty mullaan.

Sydämelliset kiitokset teille sukulaisille ja ystäville. Olitte kuin aamu-kasteen helmet aamuaurinkoon kohteessa.

Fred Helle.

MIMMI JA FRED HELLE.
Bagelow St., Rutland, Mass.

Sairaalan uusi osasto lisää laitoksen sairaalavuoteiden lukumäärää hyvän joukon toisella sadalla, mutta erikoista huomiota laitoksessa kiinnittävät ne uudet huoneet ja niihin sijoitetut koneistot, joita tarvitaan tautien tutkimuksessa, synnytyslaitoksessa ja ennen kaikkea leikkauksissa. Erikoisella kiinnostuksella joutui maallikko katselemaan niitä uusia ja suuria X-ray- ja röntgen-koneita, jollaisia näihin asti on ollut vain suurissa ja johtavissa sairaaloissa. Merkittävää aikaansaannosta paikkakunnan sairaalalolissa merkitsee, että tästä puoleen Burbankissa voidaan erikoissiantuntijoiden, lääkärin ja radiologistien avulla suorittaa ihmisen ruumiin eri osissa entistä perinpohjaisempia tutkimuksia.

Uuden laitoksen kirurginen puoli jakaantuu eri osastoihin ja siihen kuuluu monia erilaisia tarkoituksia palvelevia leikkaukshuoneita erikoislaatuine välineineen ja koneineen. Tämä osasto saikin lauantain juhlassa erikoishuomiota. Useat lääkärit

olivat esittelemässä näitä laitoksia ja tämän osaston tarkoitusten selittämissä pidettiin valaisuvia esitelmiä. Avajaisjuhlamenoja jatkettiin eilen iltapäivällä ja tänään ryhdyttiin viimeistelemaan toimenpiteitä uuden osaston käyttöönoton asettamiseksi.

Nyt suoritettujen uudistus- ja laajennustoimenpiteiden kautta Burbank on kohonnut huomattavaan asemaan. Suomalaiset, jotka muistavat minkälainen vaatimaton ja monien mielestä, ei mikään muu kuin "pahainen dumpa", laitos oli neljäkymmentä vuotta sitten, eivät voi nyt olla ihailumatta siitä. "Kelpaapa täällä nyt sairastaa", kuuli erään kansalaistemme huomauttavan, mutta naupuri lisäsi siihen: "joo, jos ei ole oikein kovasti kipeä". Suomalaiset olivat osallistuneet varojen keräykseen, joita paikkakunnan yleisöltä kerättiin lahjoituksina hiukan yli miljoonan dollarin ja sen vuoksi uudessa osastossa on erään huoneen oven kiinnitetty laatta, joka ilmoittaa sen omistajan Amerikan suomalaisille.

Seurakuntautisia

Ev. Lähetyseurakunta

Ystävyyshuolto kokoontuu kirkon pikkusalissa tänä iltana kello 7.30. Huomen illalla on hartaushetki ompeuseuran toimesta kello 7.30. Hartaushetken jälkeen kahvipöydän kattavat Mr. ja Mrs. August Salo ja Mr. ja Mrs. Charles Lahti. Keskiyökokona kello 7.30 illalla on musiikkikerhon kokous. Kaikki miehet puutetaan tervetulleeksi. Sunnuntai-illalla aloittaa toimintansa ensi sunnuntaina kello 9.30 aamulla. Lähetyseurakunta sunnuntai-illan kokoukseen. Vielä parempi, jos tuotte heidät. Ystävällinen kutsu kaikille. — S.

LEIPOMO

myydään Atholissa

Nykykaikaiset välineet, hyvä iike ja paikka. Myynnin syynä omistajan halu jäädä oloneuvoksi. Työt nykyisin suorittaa omistaja, vaimo ja yksi palkansaaja. Tässä on hyvä ansiomahdollisuus kenelle tahansa vrittelijälle ja harjaantuneelle leipurille ja hinta sekä maksuehdot edulliset. Tässä on tilaisuus hoitaa omaa tuottoisaa liikettä.

Mutta älkää viivytelköl!
COURTLAND B. FITCH,
465 Main Street (Puhelin 3)
Athol, Mass.

Oleiko näyttynyt Raivaajaa naapurillenne tai työtovereillenne? Eivät, esittelen ja ota hänetä tilaus.

JOHNNY'S SPA

85 West St., Gardner, Mass.

Harvinaisia ulkoja tuotuja viinejä ja oluita

Suomalainen omistaja ARVID LAKE

ROBILLARD'S PHARMACY

Emilien B. Robillard
104 PARKER ST., GARDNER, MASS.
Gardnerin johtava APTEEKKI.
Lääkemääräykset täytetään. — Pätevää kohtuvuoden sovitamista.
Jäätelö-erikoisuuksia kaikkien tilaisuuksiin.

W. N. POTTER GRAIN STORES, Inc.

KIVIHILTA — WIRTHMORE REHUVILJAA — ÖLJYÄ
RAKENNUSARPEITA

435 Main Street Puh. 880 Gardner, Mass.

CHAIRTOWN LUMBER CO.

PUUTAVARAA, IKKUNOITA, OVIA, RAUTATAVARAA
SEMENTTIA — KATTOAINEITA
W. Lukala mielihyvin palvelee teitä
OFF BARTHEL AVE. GARDNER, MASS.

BEAUREGARD PACKAGE STORE, Inc.

11 WEST ST. Puhelin 807 GARDNER, MASS.

Stanley's Jeweler

Granville E. Stanley

— Lahjoja jotka säilyvät —

33 PARKER STREET

GARDNER, MASS.

Smith Funeral Home

Philip A. Bjurling, hautajasten johtaja.
69 Vernon St., Gardner, Mass.
Tel. 77-W.

RITTER FOR FLOWERS

68 Main Street
Gardner, Mass.

Teollisuus- ja rakennustarvikkeita
Työkalujen vuokrausta
Sähkö-, putkitus- ja puutarha-
välineitä
Talous- ja urheiluvälineitä
Lukkojen korjausta
BIBEAU HARDWARE CO., Inc.
58-61 Parker St., Gardner, Mass.
Puhelin 718.

NESTOR MÄKI & SON

SUOMALAINEN VALOKUVAAJA
Valmistaa kaikkea ammattilaislaatuun kuuluvia
valokuvastalleen viimeisimpiä
saavutusten mukaan.
GARDNER ARTIST STUDIO,
3 Parker Street. Gardner, Mass.

OTTO HÄKKINEN

VAKUUTUSASIAMIES
12 Parker St., Gardner, Mass.
Puhelin 265

Antakaa lääkemääräyk- senne täytettäväksi

EINO'S
PRESCRIPTION

"Lääkärinne apulaiset"
E. O. Oikemus F. D. Williams
Rekisteröidyt farmaseutit
Puh. 1760.
57 PARKER ST., GARDNER

Erland Kivimäki

JEWELER
65 Parker Street
Gardner, Mass.

Teen kaikenlaisia kellojen korjauksia ja juvelityötä.
Myyn kelloja, kulta ja hopeatavaraa.
Ratona Laitaan Ilke.

Archambault

Paint & Paper Co.

BIK- JA ULKOMAALAUSTA
Myyntiä MAALIA, VERNISSA, öljyjä
kaikenlaisia tapetteja.
178 NICHOLS ST., GARDNER, MASS.
Phone 344

Täydellinen varasto

SUNDIAL KENKIA
F. SUUTARI & CO.
53 Pine St. Gardner, Mass.